



TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR

**GUDIKATUR
MARIA KARLSSON**

Seduta tal-15 ta' Gunju, 2007

Talba Numru. 1257/2005

Multivend Services Ltd

vs

ADS Systems Ltd

It-Tribunal,

Ra l-Avviz li permezz tieghu s-socjeta' attrici talbet hlas mis-socjeta konvenuta ta' tmien mijà disgha u tmenin Lira Maltin u ghaxar centezmi (LM889.10) rappresentanti danni subiti mill-istess socjeta' attrici kawza tan-nuqqas ta' provvisti ta' servizz mis-socjeta' konvenuta wara li dina bejghet numru sistemi ta' *PDS (Palm Top) Computer*, liema merkanzija ma setghetx tiffunzjona kif suppost u ordnat kawza tan-nuqqas ta' servizz kif ser jirrizulta fil-kawza.

Kopja Informali ta' Sentenza

Bl-Ispejjez u b'hekk is-socjeta' konvenuta tibqa' ngunta ghas-subizzjoni.

Ra r-risposta sollevata mis-socjeta' konvenuta li permezz tagħha eccepiet illi l-pretensjonijiet tas-socjeta' attrici għandhom jigu michuda stante illi:

Preliminjament, il-mertu ta' din il-kawza diga' huwa ezawrit f'kawza fl-ismijiet inversi fit-Tribunal għat-Talbiet Zghar (Talba Numru 1461/03JR) deciza fis-16 ta' Dicembru, 2004, kopja ta' din is-sentenza giet annessa mat-talba.

Fit-tieni lok u preliminarjament it-talba attrici hija preskritta ai termini tal-Artiklu 2153 tal-kodici Civili.

Fit-tielet lok u mingħajr pregudizzju għas-suespost, il-prodotti mibjugħha mis-socjeta' konvenuta kienu ta' kwalita' pattwita u ta' kwalita' tajba.

Salv eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra x-xhieda mogħtija minn Adrian Gomez Blanco;

Ezamina d-dokument ezebiti fl-Atti tal-kawza;

Sema' t-trattazzjoni mid-difensuri tal-partijiet dwar l-eccezzjoni li l-mertu ta' din il-kawza diga' huwa ezawrit f'kawza fl-ismijiet inversi fit-Tribunal għat-Talbiet Zghar (Talba Numru 1461/03JR) deciza fis-16 ta' Dicembru, 2004, kopja ta' din is-sentenza giet annessa mat-talba. Is-Socjeta' attrici qalet illi hija ma gietx fornita b'dak li ornat mis-socjeta' konvenuta. Fil-waqt illi l-konvenuti qalu li l-mertu tal-kawza kien diga dibattut u ezawrit fil-kawza l-ohra u għalhekk it-Tribunal għandu jichad it-talbiet attrici.

Illi t-Tribunal irid jagħti decizjoni dwar l-ewwel eccezzjoni sollevata mis-socjeta' konvenuta.

Ikkunsidra:

Kopja Informali ta' Sentenza

Is-Socjeta' attrici qieghda titlob danni f'ammont ta' LM889.10 mis-socjeta' attrici subiti kawza ta' nuqqas ta' provvisti ta' servizzi mis-socjeta' konvenuta wara li din bejghet numru ta' *PDS (Palm Top) Computer*, liema merkanzija ma setghetx tiffunzjona kif suppost. Illi s-socjeta' konvenuta tghid illi hija bejghhet u kkonsenjat il-prodotti lis-socjeta' attrici. Is-Socjeta' konvenuta qalet ukoll illi il-mertu ta' din il-kawza diga' huwa kif gie eccepier.

Jidher illi l-ammont mitlub tad-danni huwa proprju l-ammont mhallas lis-socjeta' konvenuta ghal konsenza tal-*PDS Computers*.

Illi skond ix-xhieda ta' Adrian Gomez Blanco, Direttur tas-Socjeta' attrici jghid illi dawn xtraw *Palm Top Computers* u kellhom ukoll *maintenance agreement* ghall-istess *Palm Top Computers* kif ukoll ghas-software ta' dawn il-computers. Izda fi kliem Gomez Blanco talab peress illi s-socjeta' konvenuta m'aderewx mall-*maintenance agreement* li kellhom bejniethom, is-socjeta' attrici m'ghandhiex tkun obbligata li thallas il-bilanc tal-prezz fuq dawn l-oggetti. Huwa jghid illi s-software u l-hardware tal-*Palm Top Computers* mhumixx kompattibili u konsegwenza ta' dan is-socjeta' attrici ma setghetx thaddem dawn il-computers.

It-Tribunal ra illi fil-kawza fl-ismijiet inversi fit-Tribunal għat-Talbiet Zghar (Talba Numru 1461/03JR) deciza fis-16 ta' Dicembru, 2004, kien intalab il-hlas ta' tmien mitt Lira Maltin u ghaxar centezmi (LM889.10) bilanc ta' prezz ta' prodotti mibjugha lil Multivend Services Ltd u ta' servizzi rezi lis-socjeta' Multivend Services Ltd. Fir-Risposta tas-socjeta' Multivend Services fil-kawza fl-ismijiet inversi intqal illi:

- i) it-Talba għandha tigi michuda u dana minhabba nuqqas ta' kompetenza ta' dan it-Tribunal u dana stante li x-xoghlijiet huma regolati bi skrittura tal-1 ta' Frar, 2002 u l-istess skrittura titkellem dwar valur ta'servizz li huwa oltre elf hames mijha Liri maltin (LM1,500.00);
- ii) Illi l-oggetti u s-servizz li kellha tiprovdni s-socjeta' attrici ma giex provdut u di piu nghataw oggetti

Kopja Informali ta' Sentenza

difettuzi. It-Tribunal f'dik il-kawza, kien cahad l-ewwel eccezzjoni dwar l-inkompetenza tat-Tribunal u l-proceduri tkomplew. Dwar it-tieni eccezzjoni, meta wiehed jaqra' s-sentenza tat-Tribunal għat-Talbiet Zghar (Talba Numru 1461/03JR) deciza fis-16 ta' Dicembru, 2004, jara lli t-Tribunal kien wasal għal konkluzjoni lli s-socjeta' ADS Systems Ltd ipprovdiert il-computers u ftehmu fuq *maintenance agreement*. Is-socjeta attrici ma gabet ebda provi sostanzjali biex turi li fil-fatt kien hemm xi haga hazina fis-sistema. Skond l-istess sentenza jidher illi rappresentanti tas-socjeta' konvenuta fil-kawza quddiem dan it-Tribunal kienu marru għand Multivend Services Ltd u s-sistema hadmet izda jidher illi is-socjeta' Multivend Systems Ltd kienet ilmentat mas-socjeta' ADS System Ltd illi s-sistema ma kienetx tghodd ghall-operat tagħhom. Dwar il-provista ta' servizz it-Tribunal jidħirlu lli s-servizz kien gie ingħatat izda kien hemm problema fis-sens illi is-sistema ma kienetx 'suitable for their operations.' Hawnhekk it-Tribunal kien qed jirreferi ghall-operat tas-socjeta' Multivend Services Ltd. Is-Socjeta' ADS System Ltd kompliet tibghat in-nies sabiex iharrgu lill-impjeagtis tas-socjeta; Multivend Services Ltd. It-Tribunal huwa tal-fehma li s-servizz kien qiegħed jigi provdut mis-socjeta' ADS Services Ltd.

Parti mill-eccezzjoni fil-kawza fl-ismijiet inversi deciza fis-16 ta' Dicembru, 2004 hija proprju dwar nuqqas ta' provvista tal-oggetti u s-servizz li kellha tiprovvdi s-socjeta' ADS Systems Ltd ma gietx provduta kif kellha tigi provduta. It-Talba quddiem dan it-Tribunal huwa proprju kawza ta' nuqqas ta' provvisti ta' servizzi.

Għalhekk t-Tribunal jidħirlu lli in kwantu għat-talba għan-nuqqas ta' provvista ta' servizz minn naha tas-socjeta' attrici, l-partijiet kienu xehdu fuqha u kienu dibattewha fil-kawza fl-ismijiet inversi u fil-fehma tat-Tribunal jidħirlu lli mertu ta' din il-kawza giet fil-fatt ezawrita fil-kawza fl-ismijiet Talba Numru 1461/03JR, deciza fis-16 ta' Dicembru, 2004.

Kopja Informali ta' Sentenza

Ghal dawn ir-ragunijiet it-Tribunal jaqta' u jiddeciedi billi jilqa' l-ewwel eccezzjoni tas-socjeta' konvenuta u jillibera lis-socjeta konvenuta mill-osservanza tal-gudizzju.

Spejjez a karigu tas-socjeta' attrici.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----